



HATE
CRIME

تاکنون قربانی جرائم ناشی از نفرت
بوده اید؟ از حقوق خود آگاه شوید!

جرم ناشیاز نفرت چیست؟

هر کسی ممکن است قربانی جرم ناشی از نفرت باشد!

مجرمین، قربانیان و اهداف خود را آگاهانه انتخاب می کنند. به افراد و چیزهایی که با آنها مخالف هستند، حمله می کنند.

جرائم ناشی از نفرت:

- جرایم کیفری به شمار می روند.
- اغلب علیه جان، مال و آبروی شخص صورت می گیرند.
- علیه کسانی که دارای ویژگی های خاصی هستند، انجام می شوند.
- پیامی حاوی نفرت، علیه گروهی که قربانی به آن تعلق دارد، منتقل می کنند.
- معمولاً به صورت کلامی و آفلاین یا پست های نفرت پراکنی آنلاین بیان می شوند.

هر گونه عمل مجرمانه ای که ناشی از تعصب و غرض ورزی صورت گیرد را جرم ناشی از نفرت می گویند.

- تعصب و غرض ورزی یعنی خصومت داشتن با قربانی
- به خاطر اینکه قربانی به طور واقعی یا فرضی به
- یک گروه تحت حمایت، تعلق دارد.

جرمة كراهية

=

دافع التحيز

+

جرمة

- 🚫 إذا شعرت بالتهديد الشديد، اتصل على 133. ستقوم الشرطة بكل ما هو ضروري لحمايتك.
- 🚫 إذا تعرضت للإصابة، فاطلب العلاج الطبي وتأكد من تسجيل إصاباتك بشكل صحيح.
- 🚫 أبلغ مركز الشرطة بالجريمة. يمكن للشهود أيضًا الإبلاغ عن الجرائم.

HATE
CRIME

چه اقدامی باید انجام دهم؟

ثبت مناسب اطلاعات به پلیس و دادگاه در شناسایی و بررسی جرم ناشی از نفرت کمک می کند، و برای اقدام علیه این گونه جرایم و پیشگیری از بروز آنها در آینده بسیار مهم و ضروری به شمار می روند.

- در صورتی که مورد تهدید قرار گرفتید با شماره 133 تماس بگیرید. پلیس برای محافظت از شما اقدامات لازم را انجام خواهد داد.
- در صورتی که دچار جراحت شدید به مراکز درمانی مراجعه کرده و از ثبت دقیق جراحات خود مطمئن شوید.
- جرم را به پلیس گزارش دهید. شاهدین نیز می توانند جرائم را گزارش دهند.

نحوه کمک شما در دستگیری مجرمان

موارد زیر را یادداشت نمایید:

- ترتیب وقایع قبل، حین و بعد از وقوع جرم و آسیب و خسارات به وجود آمده.
- جزئیات ظاهر و لباس مجرمان همچنین ویژگی های خاص (مثل مدل مو، تاتو، عینک و غیره)
- وسیله ای (ماشین، دوچرخه، قطار و غیره) که مجرمان با آن صحنه جرم را ترک کردند و مسیری که رفته اند.
- راه های ارتباطی با شاهدین جرم (نام و نام خانوادگی، شماره تلفن و غیره) که بعداً می توانند آنچه دیده اند را برای ما شرح دهند.

HATE
CRIME

خصوصیات تحت حمایت



حقوق قربانیان جرائم (بند های 66 و ما بعد، آیین

دادرسی کیفری اتریش / [Strafprozessordnung - StPO]

تمامی قربانیان از این حق برخوردار هستند که در اسرع وقت مورد ارزیابی قرار گیرند تا مشخص شود که آیا تحت حمایت ویژه قانونی هستند یا خیر. بعد از ارزیابی، اگر سن و وضعیت جسمانی و روانی قربانی، شدت و ماهیت آسیب و یا شرایط خاص اثبات کنند که قربانی در معرض خطر قرار دارد، باید طبق قانون فرد سریعاً تحت محافظت قرار گیرد.



مفاد قانونی که مبنای تعریف جرم ناشی از نفرت هستند

افترا و تهمت - بند 115(3) قوانین کیفری اتریش (Strafgesetzbuch- StGB) همراه با بند 117 (3) StGB

اگر فردی علناً یا در حضور چندین شخص به فرد دیگری ناسزا بگوید، او را مورد تمسخر قرار دهد یا آزار فیزیکی دهد یا تهدید به آزار کند، در دادگاه به جرم ارتکاب به افترا و تهمت مجرم شناخته خواهد شد. اگر فردی به خاطر تعلق داشتن به گروه خاص مورد تهمت و افترا قرار گیرد، این نوع پرونده ها باید توسط مراجع مربوطه رسیدگی شوند. این بدان معنا است که پلیس حق دارد تنها در حدود اختیاراتش در این پرونده ها دخالت کند.

تحریک - بند 283 StGB

اگر فردی علناً و در حضور چندین نفر با شخصی به خاطر نژاد، رنگ پوست، زبان، مذهب، نگرش های سیاسی، ملیت، ریشه ها قومی و نژادی، جنسیت، معلولیت فیزیکی و روانی، سن، گرایش جنسی با خشونت و نفرت رفتار کند، به جرم ارتکاب به تحریک متهم خواهد شد. همچنین، اگر این گروه از افراد یا یکی از اعضایشان به صورت تحقیر آمیزی مورد توهین و بی احترامی قرار گیرند، این عمل نیز مصداق تحریک دارد.

شرایط مشدده - بند 33 (1) (5) StGB

از نظر تعیین مجازات، هرگونه انگیزه نژادپرستانه، بیگانه ستیزی یا سایر موارد مذموم به عنوان یک شرایط مشدده تلقی خواهد شد، خصوصاً اگر علیه یکی از گروه های ذکر شده در بند 283 یا علیه یک فرد از چنین گروهی باشد.

راهنمایی، مشاوره و پشتیبانی

جرائم ناشی از نفرت تنها موجب آسیب های جسمانی نمی شوند. معمولا قربانیان دچار احساس تحقیر، عدم پذیرش، آزاردیدگی شده و احساس امنیت خود را از دست می دهند. تجربه جرائم نفرت روی قربانیان اثر روانی بلند مدت می گذارد و به تبع این افراد سعی می کنند خود را زیاد در معرض دید قرار ندهند تا کمتر مورد حمله قرار گیرند.

برای مشاوره و پشتیبانی باید به چه نهادی مراجعه کنم؟

- خدمات مشاوره متعددی برای قربانیان ارائه می شود، مثلا می توانید با شماره تلفن 0800 112 112 "اورژانس قربانیان" (Opfer-Notruf) تماس بگیرید یا به وبسایت <https://www.opfer-notruf.at> مراجعه کنید.
- این خدمت وزارت دادگستری، توسط اداره پشتیبانی از قربانیان حلقه سفید (White Ring) اداره می شود. در صورت
- تمایل می توانید از پلیس بخواهید تا شما را برای استفاده از این خدمت معرفی کند.

چاپ

وزارت کشور اتریش

بند III/10 حقوق اساسی و حقوق بشر

Herrengasse 7, 1010 Vienna

طراحی: بخش I/5/b

چاپ شده توسط: مرکز چاپ دیجیتال وزارت کشور اتریش

وین، 2021

bmi.gv.at



اتحادیه اروپا تامین مالی این پروژه را به عهده دارد.

برنامه حقوق، برابری و شهروندی (REC)

(2014-2020)